

# CARNELL ANNEX RELOCATION

## 常见问题解答

### 学生和教职员为什么必须搬出 Carnell 附属教学楼？

由于该楼外墙存在建筑结构隐患，费城市执照及监察部要求教育局于 1 月 31 日之前腾空该教学楼。

### 何时实施搬迁？

学校将在冬假期间搬迁家具及教学材料（12 月 24 日至 31 日）。学生将在冬假结束之后的 1 月 2 日，星期三，搬入位于 7360 Jackson Street 的 St. Bernard Parish School 教学楼。

### 哪些年级的学生将被搬迁？搬迁的学生总人数是多少？

大约有 325 名七年级及八年级学生将会搬入新教学楼。所有幼儿园至六年级学生将继续留在 Carnell 主教学楼。

### 这些年级的学生将在新教学楼呆多久？

2012-13 学年结束之前这些学生将一直在那里上学。教育局在制定场所设施总规划的过程中将就 Carnell 的教学场所设施问题做出长远期推荐。

### 教育局将对那些被分配在 Carnell 附属教学楼进行教学工作的教职员工作如何处理？

Teresa Guess 将继续担任初中部副校长。所有教师及教学辅助人员将搬迁到新教学楼。

### 教育局将提供往返新教学楼的校车服务吗？

是的。早晨上课前校车将在位于 901 Devereaux Avenue（附属教学楼后）的地点接学生，放学后校车将会把学生送到同一地点。

### 校车何时在附属教学楼附近接送学生？

校车将在早上 7:45 及下午 2:50 接送七年级学生，将在早上 7:00 及下午 3:05 接送八年级学生。

### 新教学楼面积有多大？

St. Bernard Parish School 曾经使用过的教学楼面积有 63,000 平方英尺，包括 18 至 23 个教室、一个计算机房、图书馆、体育馆及餐厅。

如欲了解更多有关教育局的中文信息及文件的中文版本，请上网至：[www.philasd.org/language/chinese](http://www.philasd.org/language/chinese) 查询

# CARNELL ANNEX RELOCATION

## 常见问题解答

**搬迁之前教育局将如何确保学生及教职员工的安安全全？**

教学楼工程师将每天监控附属教学楼状况，一名结构建筑工程师将每周对该楼进行监控。另外有关人员已经在出现隐患的外墙处已经搭建好防护掩体。

**如果搬迁之前教学楼无法通过监察鉴定，教育局将如何应对？**

教育局将利用各种资源立即对教学楼实施修补，使其达到安全标准。

**该教学楼一旦被关停，教育局将对其作何处理？**

教育局将每周对该楼进行检查，防止并监控任何可能出现的故意破坏行为及损毁；维护人员将对被毁坏的部分进行修补。另外，教育局将请各公司递交投标书，提出拆除该楼宇的估计费用。

### 重要联系信息

校长/副校长: Hilderbrand Pelzer/Teresa Guess

电话: 215-537-2527

传真: 215-537-6305

初中部新教学楼地址: 7360 Jackson Street

如欲了解更多有关教育局的中文信息及文件的中文版本，请上网至: [www.philasd.org/language/chinese](http://www.philasd.org/language/chinese) 查询